

LETNÍ DOVOLENÁ

JIŽNÍ ČECHY – VÝCHODNÍ BAVORSKO

2009




Jižní Čechy

OSTBA ERN
www.ostbayern-tourismus.de


Der Bayerische Wald
Erfrischend natürlich.

www.dovolenabezhranic.cz



Jižní Čechy

Jihočeská centrála
cestovního ruchu
Jírovcova 1, P.O.BOX 80
CZ-370 21 České Budějovice
e-mail: info@jccr.cz
web: www.jiznicechy.cz

OSTBAVERN

www.ostbayern-tourismus.de

Tourismusverband Ostbayern e.V.

tel.: +49/941/58539-0
fax: +49/941/58539-39
e-mail: info@ostbayern-tourismus.de
Web: www.ostbayern-tourismus.de

Poznámka: Veškeré údaje jsou bez záruky. Změny vyhrazeny. Vydavatelé nepřebírají žádnou zodpovědnost. Jihočeská centrála cestovního ruchu učinila všechna opatření, aby byla zajištěna správnost údajů uvedených v této publikaci. Z důvodu častých změn po uzávěře redakce doporučujeme si údaje ověřit. Stav k 28.2. 2009.



PLAN studio
www.planstudio.cz
© 2008



Jižní Čechy: nové zážitky, tradiční hodnoty

Zveme vás do jižních Čech, regionu nedotčených přírodních krás a četných turistických atrakcí, které svou rozmanitostí určitě naplní všechna vaše očekávání a možná splní i některá vaše tajná přání. Načerpajte v našem kraji plnými doušky porce klidu a nové síly, okuste čistotu a malebnost jihočeské přírody či ochutnejte některé z mnohých jihočeských historických bonbónků a lahůdek. V jižních Čechách na vás také čekají nejen zajímavé kulturní akce v podobě tradičních slavností, koncertů a festivalů, ale především typická jihočeská pohostinnost, které vévodí výtečné pivo z místních pivovarů a ryby z jihočeských rybníků. Přejeme vám, aby se vám všeho z této nabídky dostalo v hojné míře. Přijměte tedy naše pozvání a jednoduše ochutnejte jižní Čechy.



PAMÁTKY A HISTORIE

STRAŠIDELNÉ POVĚSTI MĚSTA ČESKÉ BUDĚJOVICE 2009

ČESKÉ BUDĚJOVICE - CENTRUM MĚSTA

V hlavní turistické sezóně od června do září 2009 můžete opět navštívit jedinečný projekt - hrané kostýmované noční prohlídky s názvem „Strašidelné pověsti města České Budějovice“. Projedeme se společně koněspřezkou, pohovoříme se sochou Josefa Dietricha, necháme si vyprávět příběh lampáře Voity a jiné pověsti z historie města. Přijďte! S námi se bát nebudete!

trasa: historické jádro města České Budějovice

- ceny vstupného: dospělí 210 Kč; děti do 15 let, studenti, senioři nad 60 let 170 Kč
- vstupenky pouze na předběžné rezervace!
- prohlídky probíhají pouze v českém jazyce
- termíny: vybrané čtvrtky od června do září 2009

Další nabídka:

- Noční prohlídky hradu Rožmberk 2009

Kontakt:

Agentura Kultur-Kontakt
tel.: +420 777 113 433
e-mail: mares@kultur-kontakt.cz
web: www.kultur-kontakt.cz

ČESKÝ KRUMLOV SLAVÍ 700 LET OD 1. PÍSEMNE ZMÍNKY O MĚSTĚ

ČESKÝ KRUMLOV - CENTRUM MĚSTA

Český Krumlov letos slaví 700 let od první písemné zmínky o městě. Minulost připomene například výstava originálu listiny Jindřicha I. z Rožmberka datovaná 2. srpnem 1309, která poprvé zmiňuje Český Krumlov jako město. Sedm století shrne kniha Příběh města Český Krumlov, která bude mít faktografickou a obrazovou část. V programu červnových Slavností pětileté růže se objeví všechna historická období, zářijové Svatováclavské slavnosti se zase zaměří na osudové devítky. V červnu ozdobí centrum plastika Petra Fidrcha nazvaná Zvonice pro Evropu. Výročí zohlední také Mezinárodní hudební festival: 17. července nabídne oslavný koncert Vodní hudba pro Český Krumlov, kdy se představí Severočeská filharmonie Teplice, Kühnův smíšený sbor i Schola Gregoriana Pragensis. Slavit se budou i další výročí: například 130 let si připomene Městská knihovna, která plánuje publikaci s medailony žijících osobností města. Budoucnost Českého Krumlova podhalí rovněž děti formou nesoutěžní přehlídky.

- Slavnosti pětileté růže, 19. - 21. 6. 2009
- Vodní hudba pro Český Krumlov, 17. 7. 2009
- Svatováclavské slavnosti, 25. - 28. 9. 2009
- křest knihy Příběh města Český Krumlov, 28. 9. 2009
- výstava Příběh města Český Krumlov, prosinec 2009

Kontakt:

Město Český Krumlov
tel.: +420 380 766 345
e-mail: vaclav.koblenc@mu.ckrumlov.cz
web: www.ckrumlov.cz/700



ARCHEOPARK NETOLICE

NETOLICE - VRCH SV. JÁN

Na místě původního přemyslovského kastelánského hradu, zmiňovaného v Kosmově kronice již k roku 981, postupně vzniká archeopark, zaměřený na období vzniku českého státu v 10. - 13. století, s ukázkami opevnění, bydlení, řemeslnických dílen, i s kastelánským palácem, kostelem a návštěvnickým centrem. Jde o první jihočeskou archeologickou památku prezentovanou metodou přímé rekonstrukce, doplněnou o prvky skanzenu na způsob open-air muzea. Všechny práce jsou prováděné dobovými technikami, tj. s ověřováním původních technologií, materiálů a nástrojů. V roce 2008 byl v rámci etapy I dokončen první objekt, ukázka opevnění se strážní věží jako rozhlednou.

- od 1. 5. do 31. 10. je věž otevřena od 7.00 do 18.00 hod.
- od 1. 11. do 30. 4. je vyhlídková věž otevřena pouze po předběžné dohodě

Kontakt:

Muzeum JUDr. Otakara Kudrny
a informační středisko v Netolicích
tel./fax: +420 388 324 251
e-mail: info@netolice.cz
web: www.archeopark-netolice.cz

NÁRODNÍ PAMÁTKOVÝ ÚSTAV V ČESKÝCH BUDĚJOVICÍCH PRO VÁS NA LETNÍ SEZÓNĚ 2009 PŘIPRAVUJE PROHLÍDKY NÁSLEDUJÍCÍCH OBJEKTŮ V JIŽNÍCH ČECHÁCH:

Zámek Červená Lhota

tel./fax: +420 384 384 228
e-mail: cervenalhota@budejovice.npu.cz, web: www.zamek-cervenalhota.eu

Hrad a zámek Český Krumlov

tel.: +420 380 704 721, fax: +420 380 704 710
e-mail: ceskykrumlov@budejovice.npu.cz, web: www.zamek-ceskykrumlov.eu

Zámek Dačice

tel./fax: +420 384 420 246
e-mail: dacice@budejovice.npu.cz, web: www.zamek-dacice.eu

Zámek Hluboká nad Vltavou

tel.: +420 387 843 911, fax: +420 387 965 526
e-mail: hluboka@budejovice.npu.cz, web: www.zamek-hluboka.eu

Hrad a zámek Jindřichův Hradec

tel.: +420 384 321 279, fax: +420 384 321 391
e-mail: jindrichuvhradec@budejovice.npu.cz
web: www.zamek-jindrichuvhradec.eu

Zámek Kratochvíle

tel./fax: +420 388 324 380
e-mail: kratochvile@budejovice.npu.cz, web: www.zamek-kratochvile.eu

Hrad Landštejn

tel./fax: +420 384 498 580
e-mail: landstejn@budejovice.npu.cz, web: www.hrad-landstejn.eu

Hrad Nové Hrady

tel.: +420 386 362 135, fax: +420 386 361 311
e-mail: novehrady@budejovice.npu.cz, web: www.hrad-novehrady.eu

Hrad Rožmberk

tel.: +420 380 749 838, fax: +420 380 749 813
e-mail: rozmberk@budejovice.npu.cz, web: www.hrad-rozmberk.eu

Zámek Třeboň a Schwarzenberská hrobka Domanín

tel.: +420 384 721 193, fax: +420 384 724 934
e-mail: trebon@budejovice.npu.cz, web: www.zamek-trebon.eu

Klášter Zlatá Koruna

tel./fax: +420 380 743 126
e-mail: zlatakoruna@budejovice.npu.cz, web: www.klaster-zlatakoruna.eu

Hrad Zvíkov

tel./fax: +420 382 285 676
e-mail: zvikov@budejovice.npu.cz, web: www.hrad-zvikov.eu



**AKTIVNÍ
DOVOLENÁ**

REKREAČNÍ RYBAŘENÍ NA TŘEBOŇSKU

TŘEBOŇSKO

Společnost Rybářství Třeboň a. s. již řadu let nabízí zájemcům Petrova cechu ale i ostatním návštěvníkům Třeboňska lov ryb na udici na vybraných rybnících. Hlavní výhodou tohoto lovu je, že zájemce nemusí být nikde organizován či vlastnit rybářský listek. Potřebuje především chuť si zarybařit, a pak „pověření k lovu ryb na udici“, jež spolu s dalšími formalitami vyřídí přímo na místě lovu nebo u prodejce pověření k lovu. Tento jednoduchý způsob vyřízení potřebných formalit je označován pojmem „Rekreační rybaření“. Pro rok 2009 je k rekreačnímu rybaření určeno těchto pět třeboňských rybníků: Staňkovský, Hejtmán, Nový Kanclíř, Potrubí pod Ponědražským rybníkem, Táborský (Knižecí). Pro každý rybník platí jiná pravidla provozování Rekreačního rybaření, rozdíl se týká zejména prodejce pověření, pravidel lovu, způsobu nakládání s úlovky.

- rekreační rybaření začíná 1. 4. 2009 a končí 31. 12. 2009
- nejčastější úlovky jsou třeboňští kapři, ale můžete ulovit i štiky, candáty, sumce...
- rybníky určené k rekreačnímu rybaření jsou po celý rok průběžně zarybnovány
- pravidla pro rok 2009 a aktuální informace vč. termínů podzimních výlovů rybníků (budou uveřejněny v průběhu září) na www.trebonsko.cz

Kontakt:

Rybářství Třeboň a. s.
tel.: +420 384 701 510
e-mail: trebonsko@trebonsko.cz
web: www.trebonsko.cz

SPORT KARTA VLTAVA - DUNAJ

ČD, a.s. a Rakouské železnice ÖBB nabízejí slevu na cestování s kolem mezi Vltavou a Dunajem v oblasti Šumavy, Lipenského jezera a Mühlviertlu. Jízdenka platí čtyři dny od prvního dne platnosti do 24.00 hod. čtvrtého dne pro jednu jízdu tam a zpět na trati České Budějovice – Linz, Rybník – Lipno nad Vltavou, České Budějovice – Volary, Nové Údolí – Černý Kříž a v Rakousku na trati Linz Urfaehr – Aigen-Schlägl. Na ČD jízdenka platí ve vlacích kategorie Os, Sp a R 942/3 a R 940/1 Šumava a na tratích ÖBB ve vlacích ER, REX a regionálních vlacích.

cena jízdenky Sport Karta Vltava-Dunaj:

- pro dospělého beze slevy 16 EUR
- zlevněná pro držitele In-karty/Rail plus, děti (6-15 let) a psy 8 EUR
- na jízdenku lze bezplatně přepravit jedno jízdní kolo

Kontakt:

tel.: +420 602 123 108
e-mail: kosmata@kcod.cd.cz
web: www.cd.cz/jiznicechy



DOPRAVNÍ SYSTÉM CYKLOTRANS

MERCURY CENTRUM
- ZÁKAZNICKÉ CENTRUM ČSAD JIHOTRANS, A.S.
CZ-37021 ČESKÉ BUDĚJOVICE

CYKLOTRANS je jihočeský dopravní systém sloužící potřebám turistů a cykloturistů. Pět pravidelných linek cyklobusů zajišťuje ranní rozvoz cyklistů do cílových oblastí Jihočeského kraje a jejich večerní svoz zpět. Dopravní systém umožňuje realizovat cykloturistiku nezávisle na dopravě osobním autem a bez nutnosti se k autu vracet. V letošním roce je DS CYKLOTRANS provozován od 13. června do 27. září. Veškeré podrobnosti o dopravním systému naleznete v katalogu CYKLOTRANS 2009 nebo na www.cyklotrans.cz. Katalog CYKLOTRANS získáte zdarma v Mercury centru - zákaznické centrum ČSAD Jihotrans, v turistických informačních centrech nebo vám jej na požádání zašleme. Provozovatelem DS CYKLOTRANS je ČSAD Jihotrans, a.s. České Budějovice. Dopravní systém je podporován z prostředků Jihočeského kraje.

- **Červená linka:** Č. Budějovice - Č. Krumlov - Černá v Poš. - Volary - Hor. Vltavice - Kvilda (sobota, neděle, svátek)
- **Modrá linka:** Č. Budějovice - Netolice - Prachatice - Vimperk - Kvilda (sobota, neděle, svátek)
- **Zelená linka:** Č. Budějovice - Třeboň - J. Hradec - Slavonice (o prázdninách denně) - Vranov - Znojmo (sobota, neděle, svátek)
- **Žlutá linka:** Č. Budějovice - Týn n. Vlt. - Písek - Zvíkovské Podhradí - Orlík (sobota, neděle, svátek)
- **Šedá linka:** Č. Budějovice - Prachatice - Volary - Hor. Vltavice - Kvilda (o prázdninách každý pracovní den)

Kontakt:

ČSAD JIHOTRANS, a.s. České Budějovice
tel.: +420 602 451 749
e-mail: vvotrel@jihotrans.cz
web: www.cyklotrans.cz

ADRENALINOVÉ ZÁŽITKY

Tandemový seskok - 100% čistý adrenalin!

STRUNKOVICE NAD BLANICÍ - LETIŠTĚ AK PRACHATICE

Kontakt:

Paraservice-cz - Ing. Michael Vachuta

tel.: +420 603 508 190

e-mail: Info@skydiveclub.cz, web: www.paraservice.cz

Seskoky padákem

ČESKÉ BUDĚJOVICE - LETIŠTĚ HOSÍN

Kontakt:

SkyDiveVideo - CB

tel.: +420 603 117 030

e-mail: para.kub@seznam.cz, web: www.skydivevideo-cb.cz

Tandemový seskok padákem - nejbezpečnější seznámení se světem parašutismu!

ČESKÉ BUDĚJOVICE - LETIŠTĚ HOSÍN

Kontakt:

SKYSURF s.r.o.

Vyšné 62, CZ-37401 Trhové Sviny

tel.: +420 739 749 987

e-mail: info@skysurf.cz, web: www.skysurf.cz

PARTIE NA HLUBOKÉ - SPORT, HRY A ZÁBAVA

HLUBOKÁ NAD VLTAVOU

Nabídka mnohostranného vyžití v překrásné lokalitě jižních Čech. Nabízíme tradiční i netradiční formy zábavy a sportu pro firmy nebo rodiny s dětmi. Zkušený tým organizátorů se vás ujme a připraví program přímo na míru. Firemní školení, víkendový relaxační program nebo adrenalinový zážitek spojený s kvalitním ubytováním a tradiční kuchyní. O vaše děti bude postaráno a domácí mazlíčci mohou jet s vámi! „Hluboká partie“ je pak dobrodružná akční hra v okolí Hluboké nad Vltavou pro kolektivy i rodiny. Hra má akční nádech, je koncipována velice netradičně a určitě vás nadchne...

- firemní školení, rodinná zábava, teambuilding
- dobrodružná hra - Hluboká partie
- ubytování, program, zkušenosti

Kontakt:

XPG s.r.o.

tel.: +420 602 107 007

e-mail: info@partienahluboke.cz, mp@xterra.cz, web: www.partienahluboke.cz



LIPNO SERVIS S.R.O.

- VÁŠ PARTNER PRO VOLNÝ ČAS

CZ-38278 LIPNO NAD VLTAVOU 307

Lipensko je ideálním místem pro trávení pohodové rodinné dovolené po celý rok. V Lipně nad Vltavou je pro vás připravena bohatá nabídka služeb pro volný čas. V přístavu lipenské Mariny se přímo na pobřeží cyklotrasy z Lipna do Frymburku nachází půjčovna sportovních potřeb Lipno Rent, která vám nabízí rodinné elektročluny a plachtence, které nevyžadují řidičské oprávnění. Dále v nabídce naleznete vodní plavidla jako Hobbie kajaky a katamarany, pro milovníky jízdy na kole jsou připravena jízdní kola a také in-line brusle včetně ochranného vybavení a dalšího příslušenství. Aquaworld Lipno - vodní ráj pro malé i velké vás srdečně zve na své vodní atrakce a finské sauny. Centrum zážitkových programů Lipno Activities pro vás připravilo pestrou nabídku outdoorových aktivit, při kterých poznáte krásy Šumavy. Sportapartments Lipno vám nabízí levné rodinné apartmány přímo u letní lanové dráhy Skiareálu Lipno, který je protkán turistickými stezkami v hlubokých šumavských lesích.

- Lipno Rent: otevřeno denně od 9.00 hod.; provoz duben - říjen
- Sportapartments Lipno; v provozu po celý rok
- Lipno Activities; v provozu po celý rok; otevřeno denně od 9.00 hod. v Infocentru Lipno
- Infocentrum Lipno; v provozu po celý rok; otevřeno denně od 9.00 hod

Kontakt:

LIPNO SERVIS s.r.o.

tel.: +420 380 736 053, fax: +420 380 731 448

e-mail: info@lipnoservis.cz, web: www.lipnoservis.cz



AKTIVNÍ POBYTOVÝ BALÍČEK LÉTO DOKY HOLIDAY

CZ-38278 LIPNO NAD VLTAVOU 498

Šumava a okolí Lipenského jezera je ideálním místem pro prožití krásné aktivní dovolené v České republice. Kromě oblíbeného koupání a vodních sportů všeho druhu, které si můžete během své dovolené vychutnat přímo na Lipně, je šumavská příroda v okolí Lipna vhodná také pro milovníky pěší turistiky či cykloturistiky. Volnočasové aktivity na Lipensku jsou dále rozšířeny o in-line bruslení, jízdu na čtyřkolkách či adrenalinové sporty. Skvělou tečkou za pohybem naplněným dnem je odpočinek ve wellness centrech. Aktivní pobytový balíček LÉTO DOKY Holiday - základní sestava: sobota - příjezd, koupání aquapark; neděle - cykloturistika; pondělí - in-line bruslení; úterý - rafting Lipno; středa - bobová dráha; čtvrtek - čtyřkolky; pátek - adrenalinový zážitek = tandemový seskok; sobota - masáž, odjezd. Sestavu aktivního pobytového balíčku je možné upravit na přání. Denní aktivity jsou v základní sestavě plánované na 1 - 4 hodiny. Ubytování v apartmánech DOKY Holiday resort s venkovním vyhříváním bazénem a saunou.

- sport, zábava, rekreace
- wellness
- výlety za kulturními, historickými a přírodními památkami
- ubytování v nadstandardních apartmánech
- vyhřívání bazén, sauna, recepce

Kontakt:

DOKY Holiday resort

tel.: +420 602 102 101

e-mail: info@dokyholiday.cz, web: www.dokyholiday.cz



LÉTO S GOLFEM NEBO FIREMNÍ AKCE UPROSTŘED MALEBNÉ JIHOČESKÉ KRAJINY V BLÍZKOSTI ČESKÉHO KRUMLOVA

SVACHOVA LHOTKA 1
CZ-38232 VELEŠÍN - MIRKOVICE

Nabízíme vám ubytování v moderně a komfortně vybaveném hotelu, rozděleném do kategorií 3* a 4*, který se nachází uprostřed 18 jamkového hřiště v malebné a ničím nerušené jihočeské krajině v blízkosti Českého Krumlova. Hotel je určen pro široké spektrum klientely, počínaje golfovými nadšenci, rodinami s dětmi, turisty, až po firemní klientelu, pro kterou je připraven atypický, moderně vybavený kongresový sál. Mezi některá vyžití pro volný čas patří nejen samotné 18 jamkové golfové hřiště včetně driving range určeného pro veřejnost, ale také vyhříváný vnitřní bazén, vířivý bazén St. Marten XL, fitness koutek, masáže a kosmetika na objednávku apod. Samozřejmostí je kvalitní a stylově zařízená restaurace s minimálním denním provozem 12 hodin. Pro skupiny a hromadné objednávky nabízíme speciální slevy. Pro více informací navštivte naše webové stránky či nás přímo kontaktujte e-mailem.

- golfové, svatební a skupinové balíčky
- pečlivý a osobní přístup k hostům
- veškerý komfort na samotě v přírodě, a přesto nadosah historického města Český Krumlov
- kombinace aktivní a pasivní dovolené
- speciality Svachova dvora - „grilované sele na otevřeném ohni“, „svíčková jako od maminky“

Kontakt:

Waxwing s.r.o., Golf club Český Krumlov
tel.: +420 774 499 812, fax: +420 380 727 949
e-mail: info@villagegolfhotel.cz, web: www.villagegolfhotel.com

AKTIVNÍ DOVOLENÁ NA CIHELNĚ V POŠUMAVÍ

CZ-38716 VOLENICE 93

Na letošní letní sezónu jsme pro vás připravili řadu kreativních kurzů pro tvořivé a aktivní lidičky. Můžete si okusit hrnčířství, malbu, kresbu či kaligrafii. Přijedte sami, s rodinou nebo s partičkou známých. Ubytování je zajištěno na Cihelně v chatkách, kuchyňka, společenská místnost, hřiště a ohniště jsou k dispozici. Ani vaše děti se nebudou nudit, máme spoustu zvířátek, povozíme na ponících, podojíme ovce nebo upečeme domácí chléb. Možností je mnoho. Na Vaši návštěvu se těší rodina Nehls.

- kurz keramiky: 7 dní s ubytováním a stravou (obědy), pro dospělé začátečníky, odborná lektorka
- kurz malby a kresby: 6 dní s ubytováním a stravou (obědy), pro pokročilé i začátečníky, lektorka
- kurz kaligrafie: 4 dny s ubytováním a stravou (obědy), pro dospělé začátečníky, lektorka
- kreativní kurz pro maminky s dětmi od 0 do 7 let: 4 dny, ubytování, obědy, dozor pro děti, lektorka

Kontakt:

tel.: +420 731 236 294
e-mail: nehls@tiscali.cz, nehls@email.cz, web: www.ahoj-nehls.de



RODINNÁ DOVOLENÁ

TÝDEN RODINNÉ POHODY V HLUBOKÉ NAD VLTAVOU

PARKHOTEL****HLUBOKÁ NAD VLTAVOU
MASARYKOVA 602, CZ-37341 HLUBOKÁ NAD VLTAVOU

Parkhotel****Hluboká nad Vltavou si vás dovoluje srdečně pozvat od 1. 5. do 30. 9. 2009 na rodinnou dovolenou bez starostí - „Nechte se hýčkat“! Balíček služeb pro celou rodinu již od 14.900 Kč zahrnuje nejenom komfortní ubytování a pravé jihočeské stravování, ale taktéž spoustu doprovodných programů, při nichž se zaručeně nebudete nudit! Zápůjčka bicyklů s cyklomapou zve ke krásným projížďkám jihočeskou krajinou, navštívíte jedinou jihočeskou ZOO, ochutnáte domácí dobroty v Poněšickém lihovaru, vyrobíte si vlastní šperk ve sklárně v Hluboké, projedete se na megaskluzavce v přírodním aquaparku, zahrájete si petangue a zapatujete si přímo v hotelovém parku, děti jistě ocení naše dětské hřiště se skluzavkou. Parkhotel nabízí taktéž možnost relaxovat ve výřivce nebo si zacvičit ve fitness centru. Čeká na vás také power jóga s profesionální lektorkou, či závěrečný kulturně-gastronomický večer! Děti do 6 let věku zdarma, děti do 12 let věku mají slevu 50%. Těšíme se na vás!

- 1. 5. 2009 - 30. 9. 2009
- rodinná dovolená bez starostí
- vy odpočívajte, my se o vás postaráme
- ochutnejte jižní Čechy, přijedte se podívat na Hlubokou!
- příjezd neděle - odjezd sobota

Kontakt:

K-Building CB a.s., OZ Parkhotel****
Hluboká nad Vltavou
tel.: +420 387 006 200
e-mail: recepc@parkhotel-hluboka.cz, web: www.parkhotel-hluboka.cz

KRUMLOVSKÁ SLEVOVÁ KARTA 2009

INFOCENTRUM ČESKÝ KRUMLOV, NÁM. SVORNOSTI 2
CZ-38101 ČESKÝ KRUMLOV

Krumlovská slevová karta nabízí velké zážitky za malé ceny. Užít si Českého Krumlova a ještě přitom výrazně ušetřit – to je sen každého turisty. Tento sen se už nyní může změnit v realitu: stačí si pořídit tzv. Krumlovskou slevovou kartu a začít si dosyta užívat všech výhod, které nabízí. Krumlovská slevová karta je určena rodinám s dětmi nebo jednotlivcům. Ti si mohou vybrat ze dvou typů karet: „Umění a historie“ a „Sezóna“. Vždy se jedná o sdruženou zvýhodněnou vstupenku, která zahrnuje kombinaci zlevněného vstupného do 8 muzeí a expozic, v sezóně včetně návštěvy zámecké věže, grafitového dolu a hodinové prohlídky města. Držitelé Krumlovské slevové karty obdrží slevu 10% z ceny ubytování v partnerských ubytovacích kapacitách, v červenci a srpnu slevu 10% na pronájem kanoí nebo raftů.

- platnost slevové karty Umění a historie: 10. 1. 2009 - 10. 1. 2010
- platnost slevové karty Sezóna: 1. 5. 2009 - 31. 10. 2009
- ušetříte až 300 Kč plus 10% sleva na ubytování
- rezervace: info@krumlovtours.com nebo tel.: +420 723 069 561
- prodej: Infocentrum, Náměstí Svornosti 2, Český Krumlov

Kontakt:

Krumlov Tours
tel.: +420 723 069 561
e-mail: info@krumlovtours.com
web: www.krumlovtours.com

BYDLETE V TEEPEE V PŘÍRODĚ ČESKÉ KANADY

SMRČNÁ 61, CZ-37883 NOVÁ BYSTRICE

Spalí jste už někdy v indiánském stanu tee pee? Je to zážitek! Můžete si zde rozdělát oheň a opéct úlovek, pozorovat hvězdy, spřádat plány na dobrodružné výpravy... A přitom klidně využít zázemí přílehlého centra, kde máte k dispozici sprchy, stravu a případně i pokoj. Romantické místo na lesním palouku poblíž rybníka Blanko zve k objevování okolí. Poradíme vám kam vyrazit, třeba na zříceninu hradu Landštejn, vodní hrad Heidenreichstein či na zámek Červená Lhota.

- cykloturistika, výpravy za poznáním, jízda na koni
- koupání v rybnících
- grilování na ohni, lukostřelba, volejbal, pétanque
- sběr lesních plodů
- od května do října

Kontakt:

Blanko projekt s.r.o.

tel.: +420 731 506 604

e-mail: info@blanko.cz, web: www.blanko.cz



ROMANTICKÝ WELLNESS POBYT V POHÁDCE

HUSOVA 67, CZ-37901 TŘEBOŇ

Zamilovaným párům s dětmi i bez dětí, kteří si chtějí užít dny plné romantiky, vášně a relaxace, je připraven pobyt v rodinném penzionu Pohádka. Pohádka vás zaujme svým útulným stylovým ubytováním, pohodovou a přátelskou atmosférou. Vaše postel bude poseta okvětním z červených růží, samozřejmostí je malé občerstvení se šampaňským a jahodami. Co by to však bylo za Pohádku, kdyby na pokoji nehořely svíčky. V našem penzionu si můžete vybrat ubytování z 5 pohádkových pokojů - z Dračí sluje, Perníkové chaloupky, Popelčiny komůrky, Královské komnaty a 13. komnaty. Ráno posnídáte v naší pohádkové kavárně a cukrárně, kde vás obslouží pohádkové bytosti - Jeníček, Mařenka či Červená Karkulka. Přes den pak můžete lenořit, procházet se po krásném okolí, zajet si na kole nebo prožít některou z relaxačních či wellness procedur přímo na pokoji nebo v lázních. V podvečer pak můžete zajít na další pohádkové mlsky a nápoje do kavárny. Romantickou večeři při svíčkách i hlídání dětí též zajistíme.

- pobyt v romanticky vyzdobeném pohádkovém pokoji
- Trautenberkovy snídaně v Kavárně a cukrárně Pohádka
- procházky, cyklistika, plavání, wellness procedury i na pokojích
- podvečerní čas u pohádkového mlsání
- romantická večeře při svíčkách, hlídání dětí

Kontakt:

Penzion Pohádka

tel.: +420 774 987 656

e-mail: penzionpohadka@atlas.cz, web: www.penzionpohadka.cz



VÝLET

JIHOČESKÉ LÉTO S PÁROU

Nejrozsáhlejší parní provoz v ČR s více než patnáctiletou tradicí bude zahájen dne 1. května jízdou do Netolic, kde zajímavým programem společně oslavíme 100 let od založení muzea v Netolicích a zahájíme jarní cyklosezónu na Blatech. Velkolepé oslavy proběhnou 13. června při příležitosti výročí 110 let železnice na Blatensku. Nostalgickými vlaky se svezeme přes tři kraje. Zábavný program zajišťuje Josef Švejk a jeho marškumpačka pětaticátníků. Prázdninové víkendy budou ve znamení páry na Českokobudějovicku, Českokrumlovsku a tradičně na Šumavě v okolí Volar. Zakončení sezóny bude 12. září při oslavách výročí 540 let obce Ražice a 110 let provozu trati Ražice - Tábor. Parní vlak nás tentokrát seznámí s tratí vedoucí malebnou krajinou z Tábora do Písku a Ražic. Kouzelná krajina – romantická technika – doprovodné programy...

- podrobné jízdní řády a více na www.cd.cz/jiznicechy

Kontakt:

tel.: +420 602 123 108

e-mail: kosmata@kcod.cd.cz, web: www.cd.cz/jiznicechy

HORNÍ PLANÁ - STIFTEROVA STEZKA S PRŮVODCEM

NÁMĚSTÍ 8, CZ-38226 HORNÍ PLANÁ

Novinkou pro letošní rok je Stifterova stezka s průvodcem. Trasa začíná na náměstí u Infocentra v Horní Plané a má dva okruhy, z nichž první končí u kaple Panny Marie Bolestné (u záračné studánky) a druhý končí u Stifterova buku. Stezka nabízí návštěvníkům historii a lidovou architekturu Horní Plané až po současnost. Za příznivého počasí lze spatřit monumentální výhled na Alpy, šumavské pohoří a Lipenskou přehradu. Délka trasy je 1,5 km - kratší okruh a 5 km - celý okruh. Stezka nese jméno nejvýznamnějšího rodáka Horní Plané Adalberta Stiftera - malíře, spisovatele a básníka Šumavy.

- prohlídku lze sjednat v Infocentru
- pracovní doba Infocentra - pondělí - pátek 7.15 - 11.15 + 12.00 - 16.00 hod.
- cena okruhu - 1500 Kč/skupina
- možno provést v jazykových mutacích - čeština, němčina, angličtina

Kontakt:

Kulturní a informační centrum

tel.: +420 380 738 008, fax: +420 380 738 416

e-mail: info@horniplana.cz, kic@horniplana.cz

web: www.horniplana.cz

VEŘEJNÉ PARNÍ VLAKY V LÉTĚ 2009

JINDŘICHŮV HRADEC - NÁDRAŽÍ ÚZKOKOLEJKY

Parní vlaky budou v červenci a srpnu vypravovány dvakrát denně z Jindřichova Hradce do Nové Bystřice a zpět. Odjezd z Jindřichova Hradce je vždy v 9.25 a v 15.07 hod. V září potom budou parní soupravy jezdit vždy v sobotu (5., 12., 19., 26. 9.) s odjezdem z Jindřichova Hradce vždy v 9.25 hod.

- jízda parního vlaku
- odjezd z J. Hradce 9.25 a 15.07, příjezd do J. Hradce 13.55 a 19.31 (červenec - srpen)
- odjezd z J. Hradce vždy v sobotu 9.25, příjezd do J. Hradce 13.55 (září)
- ve vlaku řazen bufetový vůz

Kontakt:

Jindřichohradecké místní dráhy, a. s.
tel./fax: +420 384 361 165
e-mail: office@jhmd.cz, web: www.jhmd.cz

GRASELOVA STEZKA NOVÁ BYSTŘICE

NOVÁ BYSTŘICE - PŘÍRODNÍ PARK ČESKÁ KANADA

Graselova stezka se vydává do míst, kde kdysi loupil obávaný „grázl“ Johann Georg Grasel. Jeden z pěti výletních okruhů (7 až 29 km), které zavedou návštěvníky do stinných lesů, starobylých alejí, na mytická zákoutí, kamenná pole i překvapivé vyhlídky, vede i kolem Nové Bystřice přírodním parkem Česká Kanada. Graselova stezka Nová Bystřice je dlouhá 29 km a je určená pěším turistům.

- Graselova stezka Nová Bystřice je určena pro pěší turisty
 - je značena žlutým terčem na hnědém podkladu, orámovaná bílým písmenem „G“
 - letáky s mapou a trojazyčným textem dostanete zdarma v Informačním středisku Nová Bystřice
 - stezka začíná a končí v Nové Bystřici
- dále si můžete projít:**
- Naučná stezka textilní na Novobystřicku
 - Naučná stezka 20. století na Novobystřicku
 - Stezka vyznání na Novobystřicku

Kontakt:

Informační středisko Nová Bystřice
tel.: +420 384 386 909
e-mail: info@novabystrice.cz, web: www.novabystrice.cz

Z PÍSKU PO STOPÁCH DOBRÉHO VOJÁKA ŠVEJKA, ANEB LEGENDA JE ŽIVÁ

PÍSECKO

Užijte si příjemnou procházku, při které doslova narazíte na českou legendu. Jedná se o pěší výlet, při kterém se to spazieruje skalnatým údolím Otavy z Písku do Putimi. Zde teprve poznáte kouzlo jižních Čech a bude vám rázem jasné, proč Jaroslav Hašek na Písecko nezapomněl ani po letech.

- služba zahrnuje průvodce, legendu, netradiční oběd, dopravu, vstupy
 - cena: 300 Kč/osoba (při objednávce 10 platících)
- Další nabídky:**
- Poznejte Písek!
 - Den poznání a relaxace v písecké přírodě
 - Poznejte ozdoby Orlické přehrady - hrad Zvíkov a zámek Orlík

Kontakt:

Kancelář destinačního managementu - nejlepší průvodce regionem Písecka, budova autobusového nádraží
tel.: +420 725 774 251
e-mail: slavik@cksaturn.cz, web: www.icpisek.cz

NOVĚ VYZNAČENÁ CYKLOSTEZKA GREENWAYS SELSKÉHO BAROKA

VESELÍ NAD LUŽNICÍ

V sobotu 23. května 2009 bude v rámci cykloturistické akce Jaro na Blatech slavnostně otevřena vyznačená cyklostezka Greenways Selského baroka, která se nachází severozápadně od Veselí nad Lužnicí a navazuje na páteřní trasu Greenways Praha - Vídeň. 36 kilometrový okruh prochází obcemi Veselí n. Luž. - Borkovice - Sviny - Mažice - Zálší - Klečaty - Komárov - Svinky - Vlastiboř - Záluží - Dráčov - Veselí nad Lužnicí. V romantickém prostředí selského baroka v Záluží je možné navštívit národopisnou expozici doplněnou výrobou loutek, dále naučnou stezku Borkovická blata (6,5 km). V rámci okruhu je možno navštívit rodinnou keramickou dílnu u Kočků ve Svinech a jezdecký klub Dolní Zálší. Vyznačení okruhu finančně podpořila Nadace Partnerství.

- bližší informace poskytnete Infocentrum Veselí nad Lužnicí

Kontakt:

Infocentrum Veselí nad Lužnicí
nám. T. G. Masaryka 25, CZ-39181 Veselí nad Lužnicí
tel.: +420 381 548 180
e-mail: info@veseli.cz, web: www.veseli.cz

PŮJČOVÁNÍ MOTOCYKLŮ A SKÚTRŮ

ZÁMEK 578, CZ-38501 VIMPERK

Atraktivní krajinu jižních Čech a Šumavy mohou nyní návštěvníci poznávat ze sedla motocyklu nebo skútru. Půjčují se kvalitní zánovní skútry o objemu motoru 50 ccm s automatickou převodovkou a s velkými koly, vhodné i na delší trasy a méně kvalitní vozovky - takové vedou k nejzajímavějším místům. K řízení skútrů postačuje řidičský průkaz skupiny B - na osobní automobil. Skútry je možno vypůjčit a vrátit v provozovně nebo si je nechat přistavit dle dohody. Rovněž se půjčují motocykly s objemem motoru do 350 ccm. Podle zvláštních podmínek a po prověření řidičských schopností pracovníkem půjčovny je možno zapůjčit i pečlivě restaurované či udržované motocykly z 50. - 70. let. V provozovně, která je umístěna v bývalé konírně vimperského zámku, je možné se po dohodě seznámit i s průběhem renovace motocyklů. U objektu mohou zákazníci zaparkovat na soukromém pozemku. Provozovna je v bezprostřední blízkosti zámku, dostupná po červeně značené turistické trase.

Kontakt:

Golden car, spol. s r.o.
tel.: +420 602 182 482
e-mail: info@pujcovna-motocyklu.cz, web: www.pujcovna-motocyklu.cz



KULTURA - ZÁŽITKY - AKCE

AGENTURA ZÁŽITKY A SNY NABÍZÍ ZÁŽITKY JAKO ORIGINÁLNÍ DÁRKY PRO VÁS NEBO VAŠE PŘÍBUZNÉ A ZNÁMÉ

RADNIČNÍ 1/133, CZ-37001 ČESKÉ BUDĚJOVICE

Agentura Zázitky a sny nabízí zážitky jako originální dárky, pro různé příležitosti nebo jen tak pro radost. Z naší široké nabídky zážitků si můžete vybrat od výroby vlastního hrnečku v keramické dílně, přes kurzy potápění nebo golfu až po seskok padákem v tandemu. Oblíbené jsou romantické projížďky na plachetnici či veteránem nebo víkendové pobyty v lázních a wellness, ale můžete vyzkoušet i rafting, opravdovou střelnici s brokovnicí, paintball, v zimě psí spřežení nebo pro děti sněžný skútr. Zaměřujeme se na krásné jižní Čechy, ale můžeme působit po celé ČR. Naše zážitky můžete využít jako dárky pro druhé nebo pro sebe. Zážitky si mohou objednat i turisté na svých cestách po jihočeském regionu jako zpestření dovolené, při obchodních jednáních, služebních cestách atd. Kontaktujte nás a užijte si krásné zážitky...

- adrenalinové a sportovní zážitky
- zážitky pro zdraví a krásu
- romantické zážitky
- zážitky pro děti
- zážitky pro novomanžele

Kontakt:

Agentura Zážitky a sny
tel.: +420 775 569 693, fax: +420 380 600 134
e-mail: info@zazitkyasny.cz, web: www.zazitkyasny.cz

LÉTO 2009 NA VÝSTAVIŠTI V ČESKÝCH BUDĚJOVICÍCH

HUSOVA 523, CZ-37021 ČESKÉ BUDĚJOVICE

Kořeny výstavnictví v regionu sahají až do poloviny 19. století. Výstaviště České Budějovice a.s. se dnes řadí mezi přední organizátory výstav a veletrhů (2. - 3. místo v celé ČR). Lesoparkový výstavní areál v blízkosti centra Českých Budějovic je využíván i k dalším aktivitám. Letní výstavní sezona: 13. - 17. května 2009 výstava Hobby, celostátní svátek zahrádkářů, chovatelů, kutilů a stavebníků, 22. - 23. května 2009 Mezinárodní mistrovství ČR v rallye a historických automobilů, 30. května 2009 Dětský den plný her a soutěží, 31. května 2009 Nestlé LifeInLine Tour 2009 – závod Českého poháru v inline bruslení, 5. - 6. června 2009 populární Slavnosti piva s degustační soutěží Pivo ČR (250 druhů piv), 27. srpna - 1. září 2009 se koná mezinárodní agrosalon Země živitelka s bohatou zahraniční účastí, součástí je udělování certifikátu národní značky kvality Klasa a soutěž o nejlepší vystavený exponát Zlatý klas. V doprovodném programu nechybí tradiční česká dechovka v oblíbené Pivovarské zahradě.

- regionální a mezinárodní výstavy a veletrhy (9.00 - 18.00 hod.)
- veřejnosti celoročně přístupný lesoparkový výstavní areál (29 ha) v centru Českých Budějovic
- organizování veletrhů a výstav, komplexní reklamní služby, realizace externích zakázek
- možnost pronájmu pavilonů (plesy, konference, semináře apod.)
- možnost aktivní obchodní spoluúčasti

Kontakt:

Výstaviště České Budějovice a.s.
tel.: +420 387 714 206, fax: +420 387 714 273
e-mail: chrastova@vcb.cz, web: www.vcb.cz

OTÁČIVÉ HLEDIŠTĚ ČESKÝ KRUMLOV DIVADLO S NEJVYŠŠÍM STROPEM NA SVĚTĚ

OTÁČIVÉ HLEDIŠTĚ ČESKÝ KRUMLOV
ZÁMECKÁ ZAHRADEK, CZ-38101 ČESKÝ KRUMLOV

Jedinečný divadelní zážitek před Otáčivým hledištěm v nádherném prostředí barokní zámecké zahrady v Českém Krumlově patří k vrcholům kulturní nabídky jižních Čech. Na léto 2009 jsme připravili tyto tituly: Robin Hood, Kráska a zvíře, Carmina burana, Tři mušketýři, Ženy Jindřicha VIII. a Cikánský baron. Největším lákadlem bude inscenace Rusalky s novým pěveckým obsazením světové úrovně. Dirigovat ji bude John Keenan z Metropolitní opery New York, který obsadil do hlavních rolí A. Glassmana, A. Brisceina, J. Makerova, D. Burešovou, A. Kalivodovou, A. Bolshoi, E. Urbanovou a další. Operu Rusalka uvádíme ve spolupráci s Mezinárodním hudebním festivalem Český Krumlov. Nezapomněli jsme ani na děti, soubor Malého divadla uvede Kocoura v botách a Cestu kolem světa.

- 3. 6. - 5. 9. 2009

Kontakt:

Jihočeské divadlo, p.o.
rezervace vstupenek: +420 386 356 925 (pokladna Jihočeského divadla)
tel./fax: +420 386 355 640
e-mail: vera.vodrazkova@jihoceskedivadlo.cz
web: www.otacivehlediste.cz (on-line rezervace)



WELLNESS

WELLNESS HOTEL

FRYMBURK - ZMĚŇTE SVŮJ ŽIVOTNÍ STYL

CZ-38279 FRYMBURK 140

Motto: Naše vize - harmonie těla, duše a mysli každého našeho klienta! Wellness Hotel Frymburk je nově otevřený multifunkční hotelový komplex, který poskytuje služby v oblasti rekreačních a sportovních pobytů, wellnessových aktivit a kongresových možností. Naši klienti u nás najdou kongresové centrum (kapacita největšího sálu je 250 osob), několik gastronomických zařízení (např. originální thajská restaurace), aquapark (1500 m², plavecké dráhy, divoká řeka, tobogán, perličková lůžka, masážní trysky, whirlpool apod.), fitness, spinning, bowling, squash, wellness a spa zázemí (wellness therapy, wellness beauty, spa, saunový svět s Kneippovým chodníkem, solná jeskyně). Sledujeme wellness trendy a připravujeme je pro naše klienty. Nechte se námi hýčkat! Přijďte nás navštívit! S rodinou, s přáteli, s kolektivem, s obchodními partnery. Nemáte jasný plán, jak vyplnit čas? Nevadí! Pomůžeme vám sestavit kulturní, outdoorový, sportovní či wellnessový program pobytu vám na míru! Info o kultuře a sportu v okolí.

- wellness a spa - otevřeno denně 10.00 - 22.00 hod., info a rezervace na recepci tel.: +420 380 300 330
- aquapark - otevřeno denně 7.00 - 21.00 hod.
- saunový svět - otevřeno pondělí - čtvrtek 15.00 - 21.00 hod., pátek - neděle 13.00 - 21.00 hod.
- spinning každou středu v 17.00 a v 18.15 hod.

Kontakt:

Wellness Hotel Frymburk
tel.: +420 380 735 208, fax: +420 380 300 310
e-mail: info@hotelfrymburk.cz, web: www.hotelfrymburk.cz



GASTRONOMIE

JIHOČESKÁ PIVOVARSKÁ BAŠTA

JINDŘICHŮV HRADEC

Zveme vás na jednodenní autobusový výlet po třech známých jihočeských pivovarech. Navštívíte a prohlédnete si pivovary Regent, Budvar a Eggenberg, ochutnáte několik druhů piv, poslechnete si odborný výklad o správné výrobě piva a povečeříte v pivovarské restauraci.

- termíny od dubna do září pouze na základě objednávky skupiny osob

Kontakt:

Cestovní agentura Dea loci, s.r.o.
tel.: +420 723 053 341
e-mail: ca@dealoci.cz, web: www.dealoci.cz



Bavorský les - to je dobrodružství!

Jízdu na raftu na divokých řekách, tandemový seskok z letadla, výlet na čtyřkolce či romantický let horkovzdušným balónem: Bavorský les nabízí vedle lyžování, horských kol, pěší turistiky a wellness i mnohé další neobvyklé a vzrušující možnosti.



OSTBAYERN

www.ostbayern-tourismus.de

Tourismusverband Ostbayern e.V.

Luitpoldstraße 20

D-93047 Regensburg

bezplatná infolinka: 0800 121 2111

fax: +49/0941/5853 939

e-mail: info@ostbayern-tourismus.de

web: www.bayerischer-wald.de

BAYERISCHES
GOLF & THERMENLAND

Kde se koupali už Římané a kde dnes hraje golf Beckenbauer

**BAVORSKO – ZEMĚ GOLFU A LÁZEŇSTVÍ:
HORKÁ VŘÍDLA, ZELENÁ PŘÍRODA, GOLF, CYKLISTIKA
A HODNĚ KULTURY**

Dolní Bavorsko se vyznačuje nejvyšší hustotou golfových hřišť v Německu, město Bad Griesbach je střediskem a místem setkání mezinárodního sportu. Pestrá nabídka regionu zahrnuje i historii – centra starobylých vévodských měst jako Landshut, Straubing, Pasov a Dingolfing, kde se snadno a přirozeně snoubí kulturní tradice s moderním životním stylem. Více než tisíc cyklistických stezek vhodných pro rodinné výlety vede podél řek a malebnými vesnicemi, kde se návštěvníci setkají s typicky dolnobavorskou pohostinností.

VŘÍDELNÍ VODA MÍSTO ROPY: TEKUTÉ ZLATO LÁZŇÍ

Před 70 lety se v dolnobavorském Rottalu hledala ropa – místo ní se však ve vrtech našla horká vřídelní voda s vysokou medicínskou účinností, především u potíží se zády a klouby. Tento přírodní poklad proslavil lázeňská místa Bad Füssing, Bad Griesbach a Bad Birnbach. Bad Gögging a Bad Abbach se mohou pyšnit historií sahající až do doby římské. Díky legendárním účinkům místní vřídelní vody se Bad Füssing stal nejoblíbenějšími lázněmi v Evropě s přibližně třemi miliony noclehů za rok. Bad Füssing sází na nejmodernější zdravotnickou kompetenci. Dobře se tu cítí nejen lázeňští hosté, bohatá je i nabídka možností odpočinku a relaxace, návštěvníci se mohou nechat hýčkat v sauně, vybudované v interiéru historické selské usedlosti, nebo se rozhybat v novém areálu, jakémsi „fitness centru pod širým nebem“ biovital®-BewegungsParcours. Rottal Terme v Bad Birnbachu jsou venkovské lázně s párou, vůněmi, vřídelní vodou a léčivým bahnem. Pozůstatky státních lázní v Bad Göggingu, které zřídil už císař Trajanus, je možné ještě dnes zhlédnout pod kostelem sv. Ondřeje. V jednom z nejstarších lázeňských míst v Německu se využívají tři přírodní léčivé prostředky – sírná voda, vřídelní voda a rašelina. I Bad Abbach nabízí ideální kombinaci lázeňského potěšení a zdravotní prevence v bezprostřední blízkosti Řezna (Regensburg), města světového kulturního dědictví UNESCO.

NEJVĚTŠÍ SOUVISLÝ GOLFOVÝ RESORT V EVROPĚ

Nikde jinde v Německu, měřeno počtem obyvatel, není hustota golfových hřišť vyšší než ve Východním Bavorsku. Zejména v bavorském Golf & Thermenland. Přívrženci golfového sportu jsou vítáni v golfových klubech v celém regionu: například v ThermenGolf Club Bad Füssing-Kirchham, Golfclub Gäuboden v Aiterhofenu v prázdninovém regionu Straubing-Bogen, v golfovém areálu Bad Abbach-Deutenhof v okrese Kelheim nebo Golfparku Bella Vista v Bad Bimbachu. Zde a v přilehlých regionech se nachází více než 40 golfových hřišť, areály jsou od sebe často vzdálené jen několik kilometrů. Bad Griesbach nabízí pět osmnáctijamkových mistrovských hřišť, mezi nimi Beckenbauer Golf-Course, vytvořený Berhardem Langerem, tři devítijamková a jedinečné šestijamkové hřiště Chervo Junior Golf Course. S 37 profesionálními golfisty, golfodromem a golfovou akademií, kde se vyučuje podle světově unikátního golfového výukového systému, je Bad Griesbach největším souvislým golfovým resortem v Evropě. Mimo to je tu síť 130 kilometrů tras na Nordic Walking. 20 vyškolených trenérů poskytuje hostům tipy a informace. Oba sporty výtečně doplňují lázeňskou, termální a wellness nabídku.

Další informace a bezplatné brožury k dostání na adrese:

Tourismusverband Ostbayern e.V.
Luitpoldstraße 20
D-93047 Regensburg
bezplatná infolinka: 0800 121 2111
fax: +49/0941/5853 939
e-mail: info@ostbayern-tourismus.de
web: www.bayerisches-golf-und-thermenland.de

Tradice a kultura v Bavorském lese

Stará řemeslná umění, festivaly na neobvyklých jevištích a kulinářské speciality: Bavorský les své návštěvníky nadchne kulturou a tradicemi.

Bavorský les je jednou z nejpůvodnějších a nejstarších lesních oblastí s nejbohatší tradicí v Evropě. Je to region se zajímavou kulturou a historií. Tady se po staletí utvářely a udržovaly zvyky a tradice, které nemají díky svým geografickým a tradičním zvláštěm v Německu obdoby.

Sko bylo pro obyvatele Bavorského lesa odedávna drahocennou látkou. A tak tomu je dodnes. Nikde jinde v Německu není hustota skláren, sklářských galerií a foukáren skla tak vysoká jako v Bavorském lese. Tradiční firmy jako Joska Kristall v Bodenmaisu, Weinfurtner v Ambrucku nebo Eisch ve Frauenau se pyšní dlouhou tradicí v modelování sklenic, šperků nebo skleněných perel. Pro návštěvníky se tu konají prohlídky, své brány otevřela i sklářská manufaktura Freiherr von Poschinger Glasmanufaktur, která je považována za „kolébku bavorského sklářského umění“. Už 440 let se tu ručně vyrábí vybrané a unikátní předměty ze skla. Zdomácněly tu také malé a neobvyklé sklářskoumelecké ateliéry a muzea. Jedním z nejznámějších současných sklářských umělců je Klaus Büchler, který ve své galerii ve Spiegelau vystavuje nejen oslnivě krásné sošky, vázy a svítidla, ale zájemce rád provede svou dílnou a poodhalí jim svou osobní vášeň.

Sklářské umění bylo a je považováno za významnou tradici. Návštěvníci by se tedy měli vydat po „Sklenné cestě“ (Glasstrasse), aby jim neunikl ani jeden z mnoha klenotů tohoto neobyčejného umění.

Další informace na www.dieglassstrasse.de.

Trochu jiné „řemeslo“ prezentují se stejně velkou dávkou vášně a umu herci, zpěváci a hudebníci na jevištích v Bavorském lese. Na lesních pódiích, na nádvořích hradů a zámků, v kamenolomech nebo na historických tržištích okouzluje diváky herecký talent a síla výrazu herců ochotnických divadel. Regionu přímo „psaná na tělo“ je inscenace životního příběhu svobodného pána Franze von der Trencka, kterou se vyplatí shlédnout při zvláštní návštěvě. Monumentální Waldmünchenský open air festival zavede diváka do roku 1742, do doby, kdy byla města Mnichov, Deggendorf, Cham a Waldmünchen zapletena do sporů o dědictví rakouské. Chrabrý svobodný pán von der Trenck se dostal do soukolí mezi oběma panovníky a stal se tragickou postavou své doby. Plemenní koně a strhující výjev – každoročně zde znovu ožívá éra této historické postavy a celého regionu.



Historií dýchá rovněž hrad Falkenstein. Hrad starý 900 let se hrdě tyčí nad stejnojmennými vzdušnými lázněmi v přírodním parku Horní Bavorský les. Zdi silné až 2,60 metru, po staletí skýtající ochranu před nájezdy nepřátel, jsou dnes místem pro neutuchající ovace. Především každoročně konané slavnosti na nádvoří (Burghofspiele) dochází uznání i daleko za hranicemi regionu. V létě 2009 zavede inscenace „Odysseova dobrodružství“ režiséra Tilla Rickelta, odehrávající se ve zdejších úchvatných kulisách, návštěvníky do mytologie řeckých pověstí.

Ale i nejmladší návštěvníci Bavorského lesa si přijdou na své. Lesní jeviště ve Furth im Wald připravilo na sezónu 2009 inscenace dvou klasických děl „Rumpelstilzchen“ a „Čaroděj ze země Oz“, které jistě okouzlí nejen mladé diváky.

Furth im Wald nabízí malým i velkým návštěvníkům ještě jeden neobyčejný kulturní zážitek: „Skolení draka“. Už 500 let přibližuje tato historická hra s nejdelší tradicí v Německu dramatický a mystický rozměr překypujícího života ve středověku. Nakonec zvítězí dobro nad zlem a obrovský drak je skolen urozeným rytířem Udem. Informace o všech slavnostech najdete na www.festspielsommer.de

Tradice, řemeslný um a důraz na původnost – tyto hodnoty platí i pro bavorsko-českou kuchyni, která má své kořeny právě v Bavorském lese. Hvězdný kuchař Erich Schwingshackl nebo špičkový gurmánský kuchař Leopold Schuster tu kouzlí prvotřídní kulinářské zážitky a o svá tajemství se podělí v kuchařských kurzech.

Typickému regionálnímu pokrmu však nesmí chybět hlavně vhodné nápoje. Samozřejmě by mělo být jak pivo z jednoho z mnoha tradičních pivovarů, tak tzv. Bärwurz (medvědí kořen) jako tečka za skvělou hostinou. Čirý bylinný likér se destiluje z koprníčku bezobalného jen v oblasti Bavorského lesa a je nejvýznamnější specialitou regionu.



VYBRANÉ TIPY

Landhotel Gut Riedelsbach, Neureichenau

Přirozenost a rozmanitost Bavorského lesa, jedinečné kulinářské zážitky a samozřejmě hodně relaxace – to vše nabízí venkovský hotel Gut Riedelsbach, kde si host může odpočinout od každodenních starostí. K hotelu patří kromě wellness & spa areálu i pivovar. Jednou či dvakrát za týden se tu vaří originální Sitterbräu. Celý svět piva se návštěvníkům otevře při ochutnávce s Bernhardem Sitterem, prvním diplomovaným pivním someliérem v Německu. Nabídka ochutnávek se třemi noclehy a bohatou snídaní a večerní menu s výběrem ze tří chodů lze rezervovat již od € 139 za osobu. www.gut-riedelsbach.de

Hotel plný požitků a pohody:

Genießer- und Wohlfühlhotel Zum Bräu, Kollnburg

Tradiční bavorské recepty a přirozeně srdečná atmosféra – návštěva hotelu Zum Bräu v Kollnburgu je nezapomenutelná. Společným jmenovatelem je výhoda „zpomalení“: zklidnění tempa při pěších túrách, odpočinek ve wellness areálu a dostatek času stráveného s rodinou nebo přáteli. Rodina Schlechtova má pro své hosty vždy dobré tipy, doporučuje třeba prohlídku palírny tradičního likéru Bärwurz nebo návštěvu sklárny v Bodenmais, Arnbrucku nebo Zwieselu. Přenocování s bohatou nabídkou polopenze lze rezervovat podle délky pobytu již od € 39,00. www.zum-braeu.de

RADOSTNÉ OČEKÁVÁNÍ DOVOLENÉ, INFORMACE

Plánování dovolené může začít na stránkách www.bayerischer-wald.de - je zde přehledně sestavená nabídka pro každý typ dovolené podle regionů a témat. Při pohledu na fotografie hýřící barvami se člověk už předem těší na dovolenou v této jedinečné přírodní krajině.

Obsáhlé informace a brožury k dostání přes Turistický svaz Východního Bavorska (Tourismusverband Ostbayern e.V.).

„OBUJ POHORKY, ZLATÁ STEZKA ČEKÁ“

Cesta kvality „Zlatá stezka“: nejdější a nejrozmanitější dálková trasa v Německu

Cesta kvality „Zlatá stezka“ zahrnuje 660 kilometrů různých tras ve Východním Bavorsku, vedoucích z Hornofalckého lesa přes Bavorský les až do Pasova. Tato turistická trasa je certifikována Německým turistickým svazem a splňuje kritéria kvality ohledně terénu, atraktivity přírody, kulturních památek a značení cest. Trasa prochází Hornofalckým lesem a pokračuje dále ve dvou variantách. Jižní trasa vede pohořím Předního Bavorského lesa, severní varianta probíhá přes tisícové vrcholy Bavorského lesa a přírodním parkem Bavorský les. Kdo se rozhodne putovat Zlatou stezkou, pozná různé přírodní parky a rozmanitý přírodní charakter Bavorského lesa. Hlavními atraktivitami jsou kromě Národního parku Bavorský les také unikátní jezerní stěna jezera na Velkém Javoru (Arberseewand), „jeskyně“ u Falkensteinu či Ilz, jedna z posledních nezastavěných říčních krajín v Německu. Na trase se nacházejí rovněž nejkrásnější geotopy Bavorska jako svorové pásmo na vrcholu Ostrého, kamenné moře na Luzném, Třístoličník nebo soutěska Buchberger Leite.



Nová turistická trasa byla pojmenována podle sýrárny Goldsteig Käseereien Bayerwald GmbH se sídlem v Chamu. Goldsteig (Zlatá stezka) je sdružení více než pěti tisíc mlékařů regionu a největších výrobců mozzarely v Německu.

DVĚ ETAPY ZLATÉ STEZKY:

Zlatá stezka začíná a končí v obci Marktredwitz. Směrem na Pasov prochází nejdřív Hornofalckým lesem. V Oberviechtachu se turista musí rozhodnout pro jednu ze dvou variant cesty Bavorským lesem. Jedna vede pohořím Předního Bavorského lesa, druhá, severní varianta, probíhá přes tisícové vrcholy Bavorského lesa a Národním parkem Bavorský les.

Severní varianta: Thanstein - Pasov

Mezi Thansteinem a Rötzem se nachází Kamenná stěna (Steinerne Wand) a Schwarzwihlberg s hradem Schwarzenburg. Rötz, Waldmünchen, Furth im Wald, zde začíná bavorsko-české pomezí. V této oblasti se nachází „Zelená střecha Evropy“, nejrozsáhlejší lesní krajina v Evropě mezi Atlantikem a Uralem. Společná přeshraniční historie je častým námětem divadelních představení na open air festivalech. Příjemně se tu doplňují kouzelná městečka, kultura a zelená příroda. Dál pokračuje cesta vzhůru na tisícovky – Hohenbogen, Kaisersberg, Javor, Falkenstein, Roklan, Luzný a Třístoličník. Na trase se nacházejí některé z nejkrásnějších geotopů Bavorska, jako je svorové pásmo na Ostrém, kamenné moře na Luzném či soutěska Buchberger Leite. Srdcem trasy Zlaté stezky je nepochybně jádro Národního parku Bavorský les. Skoro každý návštěvník Bavorského lesa má Národní park na programu. Přejít jej pěšky je sportovní výzva, ještě spíše však grandiózním přírodním zážitkem. Obraz přírody se ještě jednou promění v oblasti Trojmezí. V domovině Adalberta Stiftera se krajina otvírá a panorama je utvářeno dalekým pohledem přes údolí Dunaje a oblast Mühlviertel. Přes Breitenberg, Sonnen a město žuly Hauzenberg vede cesta přímo do Pasova.

Jižní trasa: Neunburg vorm Wald - Pasov

Kdo se rozhodne pro jižní variantu Zlaté stezky, putuje stinnými lesními cestami a svěžími lučními stezkami. Skýtají se tu velkolepé výhledy do dálky, působivé západy slunce, rozhled na krajinu Gäuboden. Za jasných dnů se na obzoru zvedají hřebeny Alp od Dachsteinu až po Zugspitze. Cesta prochází tzv. „Peklem“ a skalním parkem u Falkensteinu, nahoru a dolů přes Stallwang a Konzell až do Sankt Englmar. Na prosluněných svazích stoupajících k severu a ve smíšených lesích začíná turistické jaro velmi brzy. Narcisy, konvalinky, kvetoucí jabloň



– kdo shlíží dolů z Ruselu, místního kopce u Deggendorfu, do Lallingského koutku, vidí sluneční stranu Bavorského lesa. Tento region má tak výhodnou klimatickou polohu, že je tu vegetace bujnější, plodnější a probouzí se dříve než jinde. Zlatá stezka vede oblastí Sonnenwaldu k horským úbočím vrcholu Brotjakriegels a pak dále údolím „černé perly“ řeky Ilz až do Pasova.

GOLDSTEIG GE(H)NUSS-GASTGEBER POŽITEK Z PĚŠÍ TURISTIKY

Požitek z chůze – to je společná devíza oblasti Trojmezí Německa, Česka a Rakouska, mezi vrcholem Platte v Kamenném lese (Steinwald, 946 m) a Plechým (1.379 m). V Bavorském a Hornofalckém lese si návštěvníky hýčká více než 60 ubytovacích a restauračních zařízení specializovaných na pěší turistiku, sdružených pod značkou Goldsteig-Ge(h)nuss-Gastgeber a pyšní se přídomek „Qualitätsgastgeber Wanderbares Deutschland – Bayern“ (kvalitní hostitel turistů). Hostitelé připravují svým hostům svačtinové balíčky na cestu (Lunchpaket-Service), mají k dispozici vlastního profesionálního turistu, poskytují informace o počasí a mapový materiál a zabezpečí rezervaci ubytování v další etapě cesty. K tomu všemu patří i ochutnávka vybraných lahůdek typické regionální kuchyně a dobře promyšlená turistická nabídka, splňující všechny požadavky.

Informace zprostředkovává **Tourismusverband Ostbayern e.V.**
e-mail: info@bayerischer-wald.de
www.bayerischer-wald.de, www.goldsteig-wandern.de

Další internetové stránky:

www.toptrails.de
www.gehnuss.de
www.goldsteig.de

ÚCHVATNÁ PŘÍRODA POD „ZELENOU STŘECHOU EVROPY“

Expedice do Bavorského lesa skýtají poutavé pohledy a jedinečné přírodní zážitky v nejrozsáhlejší lesní oblasti Evropy.

Moře lesů, tmavězeleně se vlnící přes kopcovitou krajinu, prales starý stovky let, vrchoviště s křišťálově čistými jezírky a hory, impozantně čnějící do nebe – to je Bavorský les. Nikde jinde v Evropě není přírodě dovoleno se v takové míře rozvíjet podle svých vlastních zákonů, nikde jinde v Německu není čistší vzduch, nekonečná lesní divočina a tak rozmanitá příroda jako na „Zelené střeše Evropy“.

Spolu s českým Národním parkem Šumava tvoří Bavorský les největší uzavřenou lesnatou plochu v Evropě – její původnost je mezinárodně považována za jedinečný příklad ekologie a trvalosti. V srdci této úchvatné krajiny leží Národní park Bavorský les. Rozprostírá se na ploše 243 čtverečních kilometrů a zaujímá tak stejně velkou plochu jako bankovní metropole Frankfurt – a je stejně tak plná zážitků. Nachází se tu zcela jedinečný vlastní kosmos, ve kterém se potulují ryši, vlci a vydry, kde si bobři stavějí hráze a půlmetrový puštík bělavý krouží nad vrcholky stromů. Ti všichni sdílí svůj domov s více než 3.500 dalšími druhy zvířat a rostlin. „Ponechat přírodu přírodou“ – díky tomuto dalekozrakému předsevzetí, kterým se Národní park Bavorský les řídí, mohla být uchována divočina a rozmanitost druhů jako cenná hodnota pro příští generace.

Zážitkem zcela zvláštního druhu je Wildness expedice s pravým rangerem, který vede návštěvníky po úzkých stezkách hustým pralesem a podává odborný výklad o flóře a fauně nejstaršího národního parku v Německu, který je třeba chránit. V outdoor-campu ve Viechtachu se mohou milovníci přírody na vlastní kůži naučit, jak lze přežít v divočině. Zapálit oheň bez zapalovače, to je ještě ta nejmenší výzva. Ryby se loví pomocí vlastnoručně vyrobených zbraní nebo rukou, musí se překonat skalní stěny a přeplavit se přes řeku na vlastnoručně vyrobeném

voru. Adrenalinovým zážitkem bez speciálních efektů je razantní jízda na raftu na řece Ilz nebo hledání pokladu v labyrintu podzemních chodeb dolu v Bodenmais po stopách Indiana Jonese.

Milovníci přírody toužící po odpočinku se mohou na nesčetných turistických stezkách kochat tichou krásou lesa. Mohou vyjít či vylézt na více než 130 vrcholů vysokých přes 1.000 metrů. Výzvou pro dobyvatele vrcholů je Velký Javor, se svými 1.456 metry nejvyšší hora bavorsko-českého pohraničního pohoří. Díky své krásné přírodě s vodopády, rašeliništi a ledovcovými jezery zaujímá Velký Javor zvláštní pozici mezi horami Bavorského lesa.

Podél okrajů cest mohou pěší turisté a cyklisté obdivovat nejen rozmanitý svět rostlin, jejichž původ sahá až do doby ledové; otevírají se tu impozantní pohledy do geologických skvostů historie naší Země, jako je kamenné moře na Luzném nebo zaoblené zvětřené útvary na Třístoličníku. Nežádka jsou tyto přírodní památky opředeny mýty a legendami, které místní vždy a znovu rádi vypravují návštěvníkům.

Živý dojem z „nitra“ Bavorského lesa zprostředkovává Stříbrná hora (Silberberg) v Bodenmais. Hora vysoká 955 metrů může být pokořena nejen „zvenku“, ale zajímavá je i zevnitř – ve svém nitru skrývá historické stopy těžby, staré štoly zpřístupněné návštěvníkům a úchvatné muzeum minerálů. Stříbrná hora je také rájem pro mineralogy, prokazatelně se tu vyskytuje 80 různých druhů minerálů!

Původnost a přirozenost Bavorského lesa lze zažít na dobrodružných expedicích. Jsou velmi rozmanité a skýtají intenzivní a poučné zážitky přírody. Hravou formou zprostředkovávají svět zvířat a rostlin a otevírají oči pro skryté krásy přírody. Vybraná zařízení Bavorského lesa se mohou pyšnit pestrou nabídkou dobrodružných „Expedic Bavorským lesem“. Nabízí nejlepší servis, který umožňuje bez stresu a v pohodě strávit a užít si čas v Bavorském lese.

www.bayerischer-wald.de/bayerwald-expeditionen

RADOSTNÉ OČEKÁVÁNÍ DOVOLENÉ, INFORMACE

Plánování dovolené může začít na stránkách www.bayerischer-wald.de - je zde přehledně sestavená nabídka pro každý typ dovolené podle regionů a témat. Při pohledu na fotografie hýřící barvami se člověk už předem těší na dovolenou v této jedinečné přírodní krajině.

Obsáhlé informace a brožury k dostání přes Turistický svaz Východního Bavorska (Tourismusverband Ostbayern e.V.) na bezplatné infolince 0800/12 12 111, faxem +499/0941/58539-39 nebo e-mailem na adrese info@bayerischer-wald.de.

VYBRANÉ TIPY

Hotel Jagdhof, Röhrnbach

Přijet, vypnout, ponořit se, relaxovat, cítit se dobře... Tato přání se hostům splní ve čtyřhvězdičkovém wellness hotelu Jagdhof. Luxusní hotel v jižní části Bavorského lesa, mezi Pasovem a Národním parkem Bavorský les, poskytuje v rozsáhlém Beauty & Wellness areálu, v lázních a několika saunách nejvyšší komfort. Novinkou a jedinečným zážitkem je venkovní sauna „Starý mlýn“ v unikátním srubovém stylu. Pokoje a suity jsou komfortně vybaveny a zařízeny s citem pro detail. Ubytování v dvoulůžkovém pokoji včetně polopenze s večeří o čtyřech chodech podle sezóny již od € 83. www.jagdhof-roehrbach.de

Parkhotel Böhmerwald, Warzenried

Komfortní hotel v srdci Bavorského lesa nabízí pohodovou dovolenou v srdečné atmosféře. Po dni plném zážitků stráveném v přírodě se tu dá nádherně relaxovat. V novém wellness areálu se moderní vybavení a příjemné prostředí snoubí s perfektní pohodovou atmosférou, kde se všichni hosté cítí dobře. 3 noclehy v rámci G'sund & Fit-Wochen v dvoulůžkovém pokoji s polopenzí a denním užíváním lázni a saun již od € 139. www.hotel-boehmerwald.de





EVROPSKÁ UNIE
ERDF - Evropský fond
pro regionální rozvoj



„Investice do vaší budoucnosti“



Jihočeský kraj

Tento projekt je spolufinancován Jihočeským krajem a Evropskou unií z Evropského fondu pro regionální rozvoj (ERDF) v rámci programu Cíl 3 Česká republika - Svobodný stát Bavorsko 2007 - 2013.



LETNÍ DOVOLENÁ JIŽNÍ ČECHY – VÝCHODNÍ BAVORSKO

Vydala Jihočeská centrála cestovního ruchu
ve spolupráci s Tourismusverband Ostbayern e.V.

Náklad: 30.000 ks.

Fotografie: Archiv Jihočeské centrály cestovního ruchu, Tourismusverband Ostbayern e.V.

Neprodejné.

© JIHOČESKÁ CENTRÁLA CESTOVNÍHO RUCHU 2009